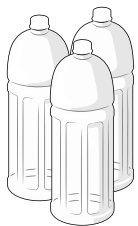


## 災害から自分を守ろう！

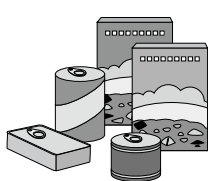
### ◆3日以上以上の備えを！

〔備蓄例〕

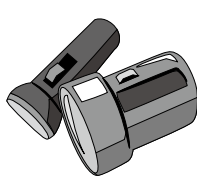
飲料水(1人1日3ℓ)



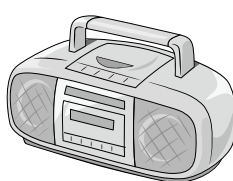
食糧



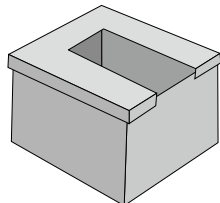
懐中電灯



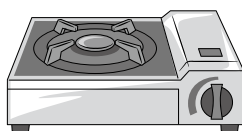
ラジオ



簡易トイレ



カセットコンロ など



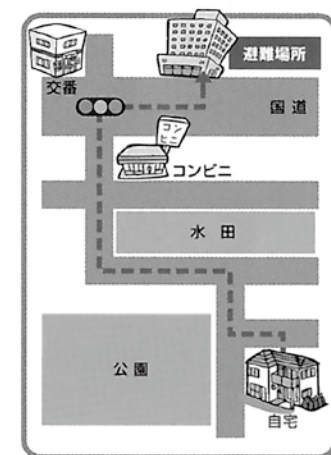
そのほか個別の事情に  
左右されるもの

例:眼鏡・入れ歯・持病の  
薬・アレルギー対応食  
品・生理用品など

### ◆避難地図の作成を！

被害状況や避難場所までの経路はお住まいの地域によって異なります。  
自宅から避難場所までの避難経路を確認し、避難地図を作ってみましょう。

- ①自宅の位置を確認する
- ②避難場所を確認して、自宅との位置関係を調べる
- ③実際に避難することを考えて、自宅から避難場所までの経路を書き込む
- ④家族全員で確認する



避難地図作成例

# 備えは万全ですか？

もしもの時のために…

災害による被害をできるだけ少なくするためには、一人ひとりが自ら取り組む「自助」、地域で助け合う「共助」、公的機関による「公助」が重要だといわれています。その中でも基本となるのは「自助」、一人ひとりが自分の身の安全を守ることです。

## 防災に触れて、意識を高めよう 「防災フェスティバル」を開催します！

9月1日の「防災の日」にちなみ、防災フェスティバルを開催します。  
防災に関する様々な展示・体験コーナーをご用意しています。この機会に  
防災意識を高め、災害への備えを再確認しましょう。

日時…8月31日(日)、午後2時30分～

会場…堤調節池グラウンド

内容…中継送水訓練・炊き出し訓練・各種展示等



### 展示・体験コーナー

- ◆消防車の展示(消防士の服装で写真が撮れます)
- ◆消防車放水体験
- ◆ミニ消防車搭乗体験
- ◆はしご車搭乗体験(対象:6歳～小学生)  
※先着10組(午後2時45分から整理券配布)
- ◆日赤奉仕団による災害用炊飯袋で炊き出し  
(200食限定)



かき氷を無料配布  
します!(200杯まで)

### こむぎっちも行くよ！

※来場者先着100名様(小学生以下)に  
“こむぎっち”グッズプレゼント



主催…上里町・上里町消防団・上里分署  
問合せ…総務課庶務係 ☎35-1234

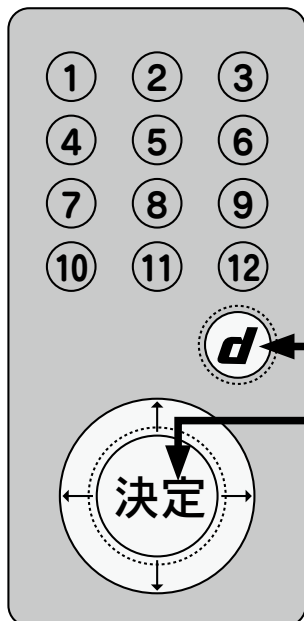
dボタンで  
チェック!

# テレビ埼玉のデータ放送で 上里町の情報を発信します

町では、情報発信手段のさらなる充実を図るため、8月1日から地上デジタル放送「テレ玉」で、上里町発信のデータ放送を開始します。町のイベントや行政情報、災害・防災情報などを発信していきますので、ぜひご覧ください。(データ放送の視聴は無料です。)

テレビ埼玉が視聴できて、データ放送に対応したテレビのみ利用できます。テレビアンテナの設置等をご検討される方は、電気工事店または上里町商工会【☎33-0520】へご相談ください。

## データ放送を見るには



リモコンイメージ図

- ①「テレ玉」にチャンネルを合わせる
- ②リモコンの【d】ボタンを押す(※1)(データ放送画面が開きます)



- ③画面左下の一覧から「上里町のお知らせ」(※2)を選び、リモコンの【決定】ボタンを押す

※1：リモコンによりボタンの位置は異なります。

※2：「市町村からののお知らせ」と表示された場合はそちらを選択して進んでください。

問合せ…総務課庶務係(情報内容に関すること)【☎35-1234】

上里町商工会(テレビアンテナ設置に関すること)【☎33-0520】

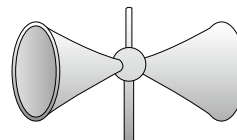
## 災害時等の情報入手方法について

町では、防災行政無線をはじめ、複数の手段を用いて町民の皆さまに情報発信を行っています。特に災害時には「自分の身は自分で守る」ことが大切です。町民の皆さまも、複数の手段を活用し、情報を入手していただきますようお願いします。

※災害発生時は電話が集中し、つながりにくくなりますので、複数の情報入手を心がけてください。

### 防災行政無線

屋外スピーカーを通じて緊急情報などをお知らせします。



### テレビ埼玉データ放送

テレビ埼玉のデータ放送を活用し、防災行政無線で放送した内容などを発信しています。(詳細は上の記事を参照してください。)

### 上里町防災メールサービス

防災行政無線で放送した内容のうち、緊急を要する情報を配信します。(登録アドレスへ空メールを送信してください。)

p-bousaikamisato@m.blayn.jp



### 埼玉県防災情報メール

登録されたメールアドレスに防災情報を配信します。(登録アドレスへ空メールを送信してください。)

saitamaken@jijo.bosai.info



### 町ホームページ・フェイスブック

災害情報などを随時更新します。



### 火災案内テレホンサービス

火災情報を音声ガイダンスにより案内します。

※通信料のみで、情報料はかかりません。

☎0180-99-4989

### NHK総合テレビデータ放送

気象情報等の防災情報が確認できます。リモコンの【d】ボタンを押すと、次の情報を確認できます

- ・気象情報
- ・河川水位、雨量情報
- ・防災、災害情報 など



## 個人住民税の納税方法についてのお知らせ

### 個人住民税の「給与からの特別徴収」を平成27年度から徹底します！

個人住民税（町民税・県民税）の納税方法には、「給与からの特別徴収」、「普通徴収（個人が納付書等で納税する方法）」、および「年金からの特別徴収」があります。「給与からの特別徴収」とは、給与支払者（事業主）が毎月の給与から個人住民税を差し引いて、従業員に代わって市町村に納入する制度です。

埼玉県と県内全市町村は、平成27年度に、原則すべての給与支払者（事業主）を特別徴収義務者に指定する取り組みを進めています。これに伴い、これまで指定されなかったお勤めの会社が指定を受けた場合には、皆さま（従業員）の平成27年度の個人住民税の納税方法が「普通徴収」から「給与からの特別徴収」に変更になります。

#### 《「給与からの特別徴収」のメリット》

「普通徴収」の納期が通常年4回であるのに対し、「給与からの特別徴収」は年12回なので1回あたりの納税額の負担が少なくなります。また、従業員が個々に納税のため金融機関等に行く手間が省け、納め忘れもなくなります。

平成26年度の個人住民税も「給与からの特別徴収」に切り替えることができます！

お勤めの会社が「給与からの特別徴収」を実施できる場合は、年度途中からでも「普通徴収」から「給与からの特別徴収」へ切り替えることができます。その場合は、会社から『特別徴収への切替申請書』を提出していただく必要がありますので、会社の給与担当者にお申し出ください。（納期限が過ぎている税額については「給与からの特別徴収」に切り替えることができませんので、「普通徴収」で納めていただくことになります。）

問合せ…税務課住民税係【☎35-1221内線1131～1133】

#### 納税推進コールセンターを開設しています

町では、町税等が未納の方に対し、委託民間会社から電話で未納のお知らせを行い、早期の納付を呼びかけています。コールセンターでは、必ず「上里町納税推進コールセンターの〇〇です」と名乗り、納め忘れの税目、期別、税額などを確認します。

コールセンターでは次のようなことは決して行いません

- ①直接現金を取りに伺う
- ②金融機関や口座を指定し、振込みを依頼する
- ③ATMによる振込み操作を指示する

問合せ…税務課収税係【☎35-1220】

#### 納税相談窓口 夜間開庁・休日開庁のお知らせ

##### ◆8月の開庁日

- 休日（午前8時30分～正午） **8月10日(日)**
- 夜間（午後8時まで） **8月25日(月)**

※夜間は庁舎西入口（夜間入口）よりお入りください。

##### ◆窓口・問合せ…税務課収税係【☎35-1220】

町県民税第2期と国民健康保険税第2期の納期限は9月1日(月)です

税金のお納めには便利な口座振替をご利用ください

### 自転車の交通事故が多発しています

本庄警察署管内における自転車が関係する事故は、「交差点」で、「一時不停止」により「出会い頭」で発生するケースが多いです。

自転車は道路交通法上、軽車両に位置付けられ、自動車と同様に「止まれ」の標識や標示がある場所では一時停止をしなくてはなりません。また、交通ルールに違反した走行により自転車が加害者となる事故を起こし、数千万円という高額な損害賠償を請求されたという事例もあります。

加害者にも被害者にもならないために、交通ルールを守り、安全な走行をしましょう。

#### 自転車の主な禁止事項

飲酒運転、信号無視、一時不停止、無灯火運転、二人乗り運転、並進通行、ブレーキ整備不良、携帯電話・イヤホン等の使用運転、傘さし運転、歩道での歩行者妨害

もしもの時のために…

#### 市町村交通災害共済 加入受付中

国内の道路上で起きた車両に起因する交通事故で負った怪我の治療に対し、見舞金を支払う相互扶助制度です。

申 込…町役場担当窓口または郵便局（申請書はそれぞれの窓口にあります）

費用（年額）…一般900円

中学生以下500円

共済期間…平成27年3月31日まで

※加入前に発生した交通事故は対象外

問合せ…まち整備環境課生活環境係

【☎35-1226】

## 「秋の町民特別割引デー」概要

### 日時

9月21日(日)、23日(火・祝)、28日(日)

### 対象

町内在住・在勤の方

### 割引内容

〔一般〕9,200円／〔サルビア会員〕8,200円

(それぞれ税込・食事付き・2B割増なし)

※通常料金〔一般〕10,200円／〔サルビア会員〕9,200円。各々1,000円割引になります。

### 利用方法

町内在住・在勤を証明できるもの(免許証・身分証など)をプレー日に持参しフロントで提示

〔一般〕ご本人および同伴者の方が一般特別料金

〔サルビア会員〕ご本人のみ会員特別料金とし、同伴者の方は一般特別料金

※予約時に「特別割引での利用」とお伝えください。

問合せ…上里ゴルフ場【☎33-1155】



上里ゴルフ場から町民の皆さまへ  
上里ゴルフ場では、町民の皆さまの日ごろのご愛顧に感謝の意を込め、秋の休日特別割引を実施します。上里町に在住・在勤の方のみの特別割引です。  
スタッフ一同皆さまのご来場を心からお待ちしております。

「秋の町民特別割引デー」を実施します



## 安全な通行のためにご協力を

## 道路などに隣接する樹木の適切な管理のお願い

道路などの公共空間に張り出した樹木の枝葉等は、落枝により通行車への重大な事故を引き起こす可能性があります。また、道路標識・カーブミラーを見えづらくしたり、道路幅を狭めて安全な通行に支障をきたすなど、交通事故の原因となることがあります。私有地の樹木については、土地所有者が枝の剪定をするなど適切な管理を徹底し、通行の妨げにならないよう対応をお願いします。

問合せ…まち整備環境課生活環境係【☎35-1226】

本庄県土整備事務所【☎21-3141】



## 農地を所有されている方へ

遊休農地を所有されている方は、農地の賃借を検討してはいかがでしょうか。「利用権設定」という期限付きの賃借方法であれば手続きは簡単です。現在、11月1日からの賃借開始の申請を受け付けています。申請書の提出は9月中旬までとなります。遊休農地解消にご協力をお願いします。

問合せ…農業委員会事務局【☎35-1235】

## 農薬は適正な利用を

人手による害虫捕殺や除草により、できるだけ農薬を使用しない管理を心がけましょう。やむを得ず農薬を散布するときは、周辺の方々に事前に周知するとともに、風向きなどに十分注意し、事故防止に努めてください。

問合せ…産業振興課農政商工係【☎35-1232】

